Mein Freund Hahnemann.

Skizze von Karl Escher.

Sonntag vormittag um 11 Uhr saßen wir nichtsahnend und guter Dinge am Frühstückstisch — nun, es war ein bißchen spät geworden, aber am Sonntag macht man sich das Leben etwas angenehm —, da klingelt die Wohnungsglocke, gleich darauf kommt unsere Elise ins Zimmer und meldet:

„Herr Hahnemann ist da".

„Wer ist da?" frage ich erstaunt. Aber Elise braucht gar nicht erst zu antworten, Herr Hahnemann tritt schon selber ins Zimmer. Ein großer, schlanker, völlig haarloser Herr. Er hat seinen Hut und Mantel gleich draußen gelassen und sieht da in einem sehr gut sitzenden, dunkeln Besuchsanzug.

„Guten Tag, Moritz", sagt Herr Hahnemann und schüttelt mir kräftig die Hand. „Na, alter Junge, wie geht es dir denn? Das hat Motten gekostet, bis ich deine Wohnung erfahren habe! Also, hier wohnst du? Sehr hübsch, sehr geschmackvoll. Und das — ist gewiß deine liebe Frau? Ich freue mich sehr, meine Gnädige! Und die beiden großen Rangen sind deine Kinder? Ja, ja, man wird alt . . ."

Wir staunten — meine Frau, ich und die beiden Kinder — und machten sonderbare Gesichter. Er ließ sich nicht stören.

„Du mußt jetzt schon um die Vierzig herum sein, Moritz," sagte Herr Hahnemann, „ja, der erste Blütenschmelz ist dahin. Hast dich aber gut gehalten. Ich habe Haare fahren lassen, haha! Nun, erzähle mal, mein Sohn, was hast du denn eigentlich angefangen, all die Zeit?"

Da holte ich tief Atem und fragte still und bescheiden: „Würden Sie so freundlich sein und mir gelegentlich einmal sagen, wer Sie eigentlich sind?"

Herr Hahnemann machte ein trauriges Gesicht; er sah in diesem Augenblick wirklich aus, als wollte er gleich losbrechen.

„Aber, Moritz," rief er ganz beleidigt aus, „du kennst mich nicht mehr? Mich, deinen ältesten Freund Ferdinand Hahnemann?"

Ich schüttelte den Kopf. „Ich kann mich leider nicht entsinnen."

„Das hätte ich nie von dir gedacht," murmelte Herr Hahnemann und setzte sich in unsern bequemsten Sessel. „Gnädige Frau," wandte er sich an meine Gattin, „können Sie das verstehen? Wir sind doch miteinander groß geworden, in derselben Schule sind wir zusammen gewesen, ein Herz und eine Seele waren wir, geprüglelt haben wir uns gelegentlich auch. Moritz, weißt du denn das alles nicht mehr?"

Ich dachte ganz angestrengt nach: „Sie müssen sich sehr verändert haben," sagte ich schnell.

„Ich hätte dich überall sofort wiedererkannt," sagte er traurig. „Ich, der ich nie solch ein gutes Gedächtnis hatte wie du. Du konntest doch alle Vokabeln und Formeln viel besser behalten als ich. Na ja, du warst immer solch ein guter Schüler, immer einer der Besten . . ."

Meine beiden Kinder sahen sich vielsagend an.

Ich antwortete nicht.

„Ja, gnädige Frau," fuhr Herr Hahnemann fort, „Moritz war stets ein Musterexemplar, ein lieber und gescheiter Kerl. Wohingegen ich . . . Sprechen wir nicht darüber. Der einzige Trost ist, daß aus den schlechtesten Schülern häufig die tüchtigsten Menschen werden."

„Das mag wohl sein," antwortete meine Frau abweisend.

Herr Hahnemann lachte vergnügt.

„Sind Sie — bist du ständig in Berlin?", fragte ich ihn.

„Nein, ich wohne auf meinen Gütern in Schlesien."

Die Antwort machte auf mich und auf meine Frau den besten Eindruck.

„Und verheiratet? fragte ich weiter.

„Natürlich. Wir haben acht Kinder. Lauter Mädchen."

Auch das gefiel uns nicht übel.

„Ich bin nur für ein paar Tage nach Berlin gekommen," fuhr Herr Hahnemann fort, „und da mußte ich natürlich meinen alten Freund Moritz aufsuchen."

Was blieb uns anderes übrig? Wir sagten einstimmig: „Das ist wirklich sehr nett von Ihnen!" Und wir baten meinen alten Freund und Schulkameraden, zu Tisch bei uns zu bleiben. Er hatte eigentlich keine Zeit, aber er blieb doch. Und entpuppte sich zu unserer größten Ueberraschung als ein ganz reizender Mensch. Er erzählte von seinen Reisen in Afrika, von seinen Gütern, von einer Frau und seinen acht kleinen Mädchen.

Kurzum, wir waren alle von meinem Mitschüler Hahnemann entzückt. Im Nu war die Zeit verflogen. Nach Tisch fragte ich ihn, ob er ein Nickerchen machen möchte. Er sagte, daß das eigentlich seine Gewohnheit wäre. Mit Freuden überließ ich ihm mein Ledersofa in meinem Arbeitszimmer, zog mich in unser Schlafzimmer zurück und befahl allen Mitgliedern meiner Familie, sich mucksmäuschenstill zu verhalten.

Nach der Kaffeetafel verabschiedete sich Freund Hahnemann. Wir hätten ihn gern noch zum Abendessen behalten, er mußte aber fort. Durch keine Ueberredungskünste ließ er sich halten.

Den ganzen Abend unterhielten wir uns aufs angeregteste von unserem unerwarteten Gast und fanden, daß er, eigentlich der netteste Mensch sei, der uns je ins Haus gekommen war. Wir nahmen uns fest vor, ihn noch einmal schriftlich einzuladen, ihn und seine Frau, wir hatten ja jetzt seine Adresse, und überlegten, ob wir ihn nicht einmal im Sommer auf seinen Gütern besuchen sollten . . .

Am anderen Morgen aber stürzten wir aus allen Himmeln. Wir entdeckten, daß die Schubladen meines Schreibtisches aufgebrochen waren, daß meine goldene Uhr aus der obersten linken Lade genommen war, ein Briefumschlag mit fünfhundert Mark aus der mittleren rechten! Wir wußten sofort, wer der Täter war. Es war entsetzlich: unser Gast Hahnemann, mein Schulfreund. Und getan hatte er es, während er vermeintlich sein Mittagsschläfchen hielt.

Wir zogen uns an und wollten schnurstracks zur Polizei.

Auf der Straße, vor unserem Hause, trafen wir unseren Nachbar, Herrn Meier. F. C. Meier, Kristallwaren.

„Ha," sagte Herr Meier, „ich komme schon vom Bahnhof, wir haben gestern nachmittag unerwarteten Logierbesuch gekriegt, der heute morgen wieder abgefahren ist . . ."

„Doch kein Schulfreund?" rief meine Frau aus und wurde noch blasser, als sie schon vorher war.

„Woher wissen Sie?" fragte Herr Meier erstaunt zurück. „Ja, es war ein lieber, alter Schulfreund."

„Hahnemann!" riefen wir wie aus einem Munde.

Herr Meier sah uns mit kugelrunden, weit offenen Augen an.

Ich machte Herrn Meier die notwendigen Erklärungen.

Gemeinsam gingen wir in Herrn Meiers Wohnung.

Unsere Vermutungen waren richtig.

Freund Hahnemann hatte während der Nacht auch Herrn Meiers Schreibtisch und Herrn Meiers eingemauertes, diebessicheres Stahlfach mit gutem Erfolge revidiert . . ."

„Solch ein erbärmlicher Lump," rief Herr Meier aus, „Hahnemann! Darum konnte ich mich auch gar nicht seiner entsinnen!"

„Ich auch nicht," sagte ich schlicht.

Auch der Aermste wird reich, wenn er die eigenen Bronnen in seinem Herzen ergräbt.

Kirchliche Anzeigen

Katholische

Katholische Gottesdienste in der St. Marienkirche, Regina, Sask.
An Sonntagen: vormittags 7 und 8 Uhr hl. Messen, 9 Uhr Kindergottesdienst, ½11 Uhr Hochamt mit Predigt; abends ½8 Uhr Abendandacht mit Segen.
An Werktagen: 7 Uhr und 8¼ Uhr hl. Messe. Jeden Mittwoch und Freitag abends ½8 Uhr Abendandacht.
Gemeinschaftliche Kommunionen: erster Sonntag eines jeden Monats für Jungfrauen, zweiter Sonntag für Frauen, dritter Sonntag für Jünglinge, vierter Sonntag für Männer, stets in der 8 Uhr Messe.
Vereine: Ortsgruppe des Volksvereins, C.M.S.B.A., Kathol. Gegenseitiger Unterstützungsverein, Jungfrauenverein, Frauenverein, Jünglingsverein.
Alle neu zuwandernden Katholiken mögen sich anmelden im Pfarrhaus, 2059 Scarth Straße (neben der Kirche). Telephon 3361.

Protestantische

Ohio-Synode (Regina)
Ev.-Lutherische Dreieinigkeitsgemeinde
P. Fritz, Pastor, Tel. 2791.
Regina.
Gottesdienste jeden Sonntag Morgen um halb elf Uhr und abends um halb acht Uhr.
Sonntagsschule um 2 Uhr nachmittags.
Frauenverein: Jeden ersten Mittwoch im Monat.
Unterstützungsverein: Jeden ersten Dienstag im Monat.
Jedermann ist herzlich zu den Gottesdiensten eingeladen, wie auch ersucht, die Kinder in die Sonntagsschule zu senden.

Missouri-Synode (Regina)
Ev. Lutherische Gnaden-Gemeinde.
1035 Victoria Ave., Regina.
G. T. Weystein, Pastor. Telephon 7557.
Gottesdienste jeden Sonntag morgen um 10.45 Uhr.
Sonntagsschule um 1.45 nachmittags.
Religionsschule Samstags 9 bis 12 vorm. und 1.30 bis 3.30 nachmittags. Während den Ferien — täglich von 9 bis 12 vormittags.

Moose Jaw-Central Butte Parochie
Moose Jaw: Jeden ersten und dritten Sonntag im Monat, vorm. 10 Uhr Sonntagsschule. 11 Uhr deutschen Gottesdienst. Abends 7 Uhr englischen Gottesdienst.
Jeden Mittwoch Abend 7-Uhr Konfirmanten-Unterricht.
Central Butte: Jeden zweiten und vierten Sonntag im Monat, Vorm. ½11 Uhr Gottesdienst, Nachm. 3 Uhr Gottesdienst in Secretan.
Sonnabends deutsche Schule und Konfirmanden-Unterricht.
Wm. Kupfer, Pastor.
1707 Fifth Ave.
Moose Jaw, Sask.

Erste Deutsche Baptisten-Kirche, Regina.
Cor. Victoria Ave. und Toronto Str.
Prediger: A. J. Milner, 2243 Montreal Str.
Telephon 2931.
Sonntags-Gottesdienste: 11 Uhr vormittags und 7.30 abends. — Sonntagsschule: 10 Uhr morgens. — Gebetstunde jeden Mittwoch 8 Uhr abends. — Jugendverein jeden 2. und 4. Donnerstag im Monat. — Frauen-Missionsverein jeden ersten Donnerstag im Monat 2 Uhr nachmittags. — Samstags 9.30 Uhr morgens deutsche Schule.

Evangelische Kirche.
Ecke Victoria und Ottawa, Regina.
Prediger: J. S. Domm, 1415 Victoria Ave.
Telephon 8575.
Gottesdienste: Sonntag Morgen 11 Uhr; Sonntag Abend (englischer) 7 Uhr. — Sonntagsschule nachmittags 2.30 Uhr. — Erbauungsstunde Mittwoch Abend 8 Uhr. — Bibelstunde Donnerstag Abend 8 Uhr. — Frauen-Missionsverein jeden ersten Donnerstag im Monat 2.30 Uhr. — Jedermann ist herzlich zu den Gottesdiensten eingeladen.

Alle mit Wort und Sakrament unversorgte Lutheraner in der Provinz Saskatchewan ist bereit zu besuchen und zu dienen
Pastor H. Meyer,
Reiseprediger der Ev. Luth. Synode von Ohio und anderen Staaten
Telephon 7552 1858 Winnipeg Str.
Regina, Sask.

Hanna Parochie
Pastor H. Dietsch.
(Evan. Luth. Ohio Synode)
Am Sonntag, den 13. Februar: Gottesdienst in der Jakobus Gemeinde zu Stoughton.
Am Sonntag, den 20. Februar: Gottesdienst in der St. Petri Gemeinde zu Darling Lake.
Am Sonntag, den 27. Februar: Gottesdienst in der Johannes Gemeinde zu Gogleberry Lake.
Am Sonntag, den 6. März: Gottesdienst in der Elisor Gemeinde zu Hanna.
Samstags- und Sonntagsschule wird regelmäßig in jeder Gemeinde gehalten.

Erste Evangelisch Lutherische St. Johannis-Gemeinde
(Vereinigte Lutherische Kirche von Nordamerika)
Ecke 96. Str. und 108. Ave., Edmonton, Alta.
Pastor Georg O. Jüttner, 10750—96. Str.
Telephon 5851.
Gottesdienste: jeden Sonntag um 10.30 Uhr vormittags und abends um 7.30 Uhr.
Passionsgottesdienste: während der Passionszeit jeden Mittwoch Abend 8 Uhr.
Sonntagsschule: vormittags 9.30 Uhr.
Wochenschule: jeden Samstagabend vormittags 9 Uhr für die größeren Kinder und nachmittags 1 Uhr für die Kleinen.
Sommerschule: im Monat August, Dienstag und Donnerstag für die Schüler der Wochenschule, Mittwoch und Freitag für Konfirmanden.
Konfirmandenunterricht: von Oktober an jeden Montag und Donnerstag, um 5 Uhr in Deutsch, und um 7 Uhr in Englisch.
Jugendverein: jeden zweiten Donnerstag, abends 8 Uhr.
Frauenverein: jeden ersten Mittwoch im Monat, nachmittags 2.30 Uhr.
Chorübung: jeden Dienstag abend 8 Uhr.
Sitzung des Kirchenrats: jeden ersten Montag im Monat, abends 8 Uhr.

Ev.-Luth. St. Paulus-Missionsparochie in Elbourne-Beverly, Sask.
Gottesdienste in Elbourne jeden zweiten Sonntag im Schulgebäude um 10 Uhr morgens späte Zeit. Deutsche Schule jeden zweiten Samstag von ½10 bis 12 Uhr vormittags und ½2 bis 4 Uhr nachmittags im Lesen, Schreiben, Biblische Geschichte, Katechismus und Gesang.

Ev.-Luth. Christus-Gemeinde zu Neudorf, Sask.
Pastor H. Honebein.
Jeden Sonntag Morgen um 10 Uhr Sonntagsschule, außer am zweiten Sonntag im Monat.
Jeden Sonntag Vormittag um 11 Uhr deutscher Gottesdienst, außer am zweiten Sonntag im Monat, da der deutsche Gottesdienst um 3 Uhr Nachmittags statt hat.
Jeden ersten und dritten Sonntag Abend um ½8 Uhr englischer Gottesdienst. Jeden vierten und fünften Sonntag Abend um ½8 Uhr deutscher Gottesdienst.
Jeden Sonnabend von 10 Uhr Vormittags bis 4 Uhr Nachmittags deutscher Unterricht. Chorübung jeden Dienstag Abend um ½8 Uhr. Der Frauenverein versammelt sich jeden zweiten Donnerstag im Monat.

Ev. Luth. St. Johannes-Gemeinde bei Neudorf, Sask.
Pastor H. Honebein.
Gottesdienst jeden zweiten Sonntag im Monat Vormittags um 11 Uhr. Am vierten und fünften Sonntag Nachmittags um 3 Uhr. Sonntagsschule im Anschluß an jeden Gottesdienst.

Gottesdienste in der Prairie Schule
Pastor H. Honebein.
Jeden ersten und dritten Sonntag um 3 Uhr Nachmittags. Sonntagsschule nach jedem Gottesdienst.
Jedermann herzlich eingeladen.

Ev.-Lutherische St. Petri-Kirche,
Ecke 96. Str. und 110. Ave.
Edmonton, Alta.
Pastor: Rev. A. Schwinkel, M.A.B.D.
Gottesdienste: Jeden Sonntag, morgens ½11 Uhr in deutscher Sprache, abends ½8 Uhr in englischer Sprache.
Schule: Jeden Samstag; täglich in den Sommermonaten. Sonntagsschule jeden Sonntag 11.45 Uhr.
Chor: Jeden Dienstag- u. Donnerstagabend um 8 Uhr.
Frauenverein: Jeden zweiten Donnerstag im Monat.

British Columbia
Lutherische Kirchen der Missouri-Synode:
In Vancouver (Pastor C. Pfotenhauer); In Vancouver (Pastor B. P. Meyer, 777 Hornby Str.; Pastor R. F. Holben, 2543 Dalhousie Str.); in Vernon (Pastor C. Pfotenhauer); in Nelson (Pastor C. C. Jungow, 204 Latimer Str.); in Revelstoke (Pastor B. H. Werning); und in Prince George (Pastor A. W. Trinklein). Kirchlich Unversorgte sind gebeten, sich an irgend einen dieser Pastoren zu wenden. Wer Verwandte oder Bekannte irgendwo in British Columbia hat, möge uns dies melden, damit wir sie, wenn auch nur ab und zu, bedienen können. Auch sind wir bereit, Lutheranern, die nach British Columbia ziehen wollen, Auskunft zu geben über passende Orte.

Vancouver, B.C.
Ev.-Luth. Bethlehems-Kirche (Missouri-Synode), 8. Avenue und Main Str. (über der Royal Bank, Vancouver, B.C.) — Gottesdienst in deutscher Sprache jeden Sonntag, 11 Uhr morgens. Jedermann herzlich willkommen. Sonntagsschule um 10 Uhr. Samstagsschule in deutscher Sprache. Pastor R. L. Meyer, 777 Hornby Str. Telephon Seymour 6621R.

Kleine Anzeigen des „Courier"

Ein treuer Ratgeber und ein wahrer Schatz
— ist der „Rettungs-Anker"! —
Dieses Buch, klar, belehrend, mit vielen Abbildungen, sollte von beiden Geschlechtern gelesen werden! — Es ist von Wichtigkeit für alle.
Dieses unschätzbare, unübertreffliche Werk, 250 Seiten stark, liefern wir gegen Einsendung von 25c in Postmarken und dieser Anzeige frei ins Haus. (Registriert 35 Cts.) Auch in englischer Sprache erhältlich.
M. A. Ericius Remedy Co.
185 Pearsall Ave., Jersey City, N.J.

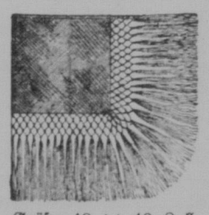
The Capital Barber Shop
1757 Hamilton Street,
R. Knorn, Eigentümer.
Große Billiardhalle.
— Weichwasserbad. —
Zigarren und Tabak.
Privatabteilungen für Damen.
Für Marcelling telephoniere 7758

Eine neue Arznei die nie versagt!
North's Asthma Pillen
gegen Bronchitis, Katarrh, Husten und Kurzatmigkeit. Preis 50 Cents per Schachtel, portofrei.
MRS. E. NORTH
Box 452, Indian Head, Sask.

Independent Laundry, Limited.
Spezialität
11 Pfd. Familienwäsche $1.00
Billiger und besser, als Sie es zu Hause machen können. Alle Flatarbeit geplettet.
Phone 4422 und fragt nach.
Broad Str. Regina, Sask.

Garantiert Federdicht
Wir versenden garantiertes, federdichtes Federzeug nach allen Teilen Canadas. 40 Zoll breit.
50c per Yard
frei versandt
Garantiert federdicht, oder Ihr Geld zurück
Feinster importierter ungarischer Süßpaprika, per Pfund..... **$1.00**

Kopftücher



Größe 40 × 40 Zoll.
Schwarze Kaschmir-Kopftücher, mit Seidenfranzen.
Preis **$5.00**
WESTERN IMPORT CO.
Room 10 Maple Leaf Bldg.
Ecke 11. Ave. und Halifax Str.,
Regina, Sask.

Soeben erfunden
North's Asthma Arznei für Bronchitis, Husten, Keuchen, Katarrh, Kurzatmigkeit, Schulterdrücken und Schwindsucht. Preis 50 Cents per Schachtel, portofrei.
MRS. E. NORTH
Box 452, Indian Head, Sask.

Wenn Sie **gute deutsche Zeitungen und Zeitschriften** lesen wollen, empfehlen wir Ihnen die Blätter des
Verlages Scherl, Berlin SW 68

		vierteljährlich portofrei
Berliner Lokal-Anzeiger	USA	$ 3.60
Der Tag	„	$ 3.–
Berliner Nachtausgabe	„	$ 2.40
Die Woche (wöchentlich)	„	$ 2.20
Die Gartenlaube (wöchentlich)	„	$ 1.70
Sport im Bild (14tägig)	„	$ 2.50
Scherls Magazin (monatlich)	„	$ 1.–
Allgemeiner Wegweiser (wöch.)	„	$ 0.70
Praktischer Wegweiser (wöch.)	„	$ 0.70

Kostenl. Probenummern erhalten Sie a. Wunsch von der Ausland-Abteilung des Verlages Scherl. — Abonnementsbestellungen durch den deutschen Export- und ansässigen Buchhandel oder direkt beim Verlag Scherl, Berlin SW68

Rechtsanwälte

Dörr & Guggisberg
Deutsche Advokaten, Rechtsanwälte u. Notare. Einzige deutsche Rechtsanwaltsfirma in Canada. — Geld auf Grundeigentum. — Zimmer 301—303 Sterling Trust Bldg., Ecke Rose Str. und Elfte Avenue. Gegenüber City Hall, Regina. — J. Emil Doerr, LL.B., K.C. W. W. Guggisberg, B.A.

TINGLEY & MALONE
A. R. Tingley, K. C.
J. C. Malone.
Rechtsanwälte, Advokaten u. Notare.
715 McCallum-Hill Bldg.
Regina, Sask.
In Bibank jeden Mittwoch.

Noonan, Fraser & Friedgut
Advokaten, Rechtsanwälte, Notare.
Phone 8325.—Wir sprechen Deutsch.
A. H. Friedgut, B.A., LL.B.
J. A. Fraser, B.A., E. D. Noonan.
— Büros in Dilke und Wilcox. —
503—504 Northern Crown Bldg.
Scarth St., Regina, Sask.

A. ALLAN FISHER
Advokat, Rechtsanwalt,
Oeffentlicher Notar.
1011—12 McCallum-Hill Bldg.
Regina, Sask.

MacKinnon, Rutherford & MacLean
Rechtsanwälte, Notare, usw.
1863 Scarth Str., — Regina, Sask.
A. G. MacKinnon, B.A.
H. A. Rutherford
G. F. Rowand
R. A. MacLean, B.A., L.L.B.
Büros in Holdfast und Earl Grey.

N. W. SCHAFFER
Deutscher Advokat,
Rechtsanwalt und Notar.
Erteilt Rat in allen Rechtssachen.
National Trust Bldg., 2nd Ave.,
Saskatoon, Sask., Phone 4062.

Balfour, Hoffman & Co., Rechtsanwälte, Advokaten usw. Geld von Privatpersonen und Gesellschaften zu verleihen. Zimmer 104 Darke Block. —. James Balfour, K. C.; Charles W. Hoffman. Rechtsanwälte für die Bank of Montreal.

Chas. A. Stewart, B.A., LL.B.
Anwalt, Advokat und Notar.
Büros in Cupar und Southey.
Zweigstellebüro in Dysart am Dienstag und Freitag.

CHIROPRACTOR
Sie werden erstaunt sein über die schnelle Linderung der Schmerzen wenn Sie chiropraktische Behandlung nehmen. Gut für Rheumatismus, Sciatika, Rückenschmerzen, Nieren- und Magenleiden, Nervosität usw.
Freie Konsultation.
Lloyd E. Hamilton, Dr. Ph. C.
Doktor der Chiropraktik.
Banner Building. Regina, Sask.

Long Distance Phone 4732
THE CRAFTSMAN UPHOLSTERY SHOP
340 Second Ave. South,
Saskatoon, Sask.
Sendet uns eure Polsterarbeit.
Wir bezahlen die Fracht.
Verlangt Muster.

Dr. R. H. LAYNG, D.D.S., L.D.S.
Zahnarzt und Mundarzt
612 McCallum-Hill Bldg., Regina.
Bürostunden 9 morgens bis 6 abends.
Besondere Stunden für Auswärtige.
Abends durch Verabredung.
Telephon: Büro 8368. Resid. 6770.

Optiker
H. S. McClung, Optiker. Zimmer 818—814 McCallum-Hill Gebäude Regina, Sask.

Photographen
Lassie's Atelier, Regina. Größtes photographisches Atelier im Westen. — 1781 Scarth Str., Regina, Sask.

MY WARDROBE
1862 Hamilton Street,
Regina, Sask.
Dyers, Cleaners, Furriers
Ein Empfangsagent in jeder Stadt in Saskatchewan.

Sigismund's
Blasen- und Nierentee
Blasen- und Nierenleiden der verschiedensten Arten wie Blasenschwäche, Harnverhartung, Stein- und Kies-Bildung. Schmerzen und Brennen bei Urinieren werden durch **Sigismund's Blasen- und Nieren-Tee** aufs beste beeinflußt und gehoben.
Schachtel 45 Dosen enthaltend, $1.00. Zufriedenheit garantiert, oder Geld zurückerstattet.
L. Le Hardy Company
Dept. 182,
337—339 West Sixth Street,
CINCINNATI, OHIO.

Wer um einer guten Idee willen nicht hundertmal in seinem Leben den seligen Tod der Ueberzeugung stirbt, wer nicht in tiefste Abgründe sieht und ihre Schrecken lebt, wandelt nicht auf ragenden Höhen.

Apotheken

Deutsche Apotheke
W. Massig, Eigentümer.
empfiehlt alle medizinischen und technischen Drogen, Kräuter, Verbandsartikel, etc., etc., in nur bester Qualität.
Rezepte werden sorgfältig angefertigt.
Postversand nach allen Teilen Canadas wird prompt erledigt.
Schreiben Sie in Deutsch oder Englisch an:
W. Massig, P. O. Box 124.
Regina, Sask.

Acetylen Schweißung

Elektrische und Acetylene Schweißung.
Gebrochenes Gußeisen und Maschinenteile aus allen Metallen. Cylinder Blocks elektrisch und ohne Aufwärmen geschweißt.
Capital Welding Shop
1918 Broad Straße
Regina Sask.

Hotel

Hotel Regina
(Früher Victoria Hotel)
1734 Osler Straße, Regina, Sask.
Zwischen 10. u. 11. Ave.
an der Westseite des Marktplatzes.
Vollständig neu renoviert und eingerichtet.
„Der Sammelplatz der Deutschen"
Sehr mäßige Preise
August Müller

Jeder Deutsche oder Deutschsprechende sollte nicht versäumen bei seinem Aufenthalte in Edmonton im
HOTEL SPRINGER
105th Str., 3 Türen Nord von Jasper, Edmonton.
einzukehren; ein Gasthof nach altdeutschem Muster. Gute deutsche Betten — Mäßige Preise.
Besitzer: Gotthold Springer früher Hotel Springer in Coblenz a. Rhein

Royal George Hotel
Moose Jaw, Sask.
Höchstmodern und erstklassig in jeder Beziehung. Heißes und kaltes Wasser von der Leitung in jedem Zimmer. Erstklassige Badezimmer. Besondere Aufmerksamkeit für Farmer. Unübertroffene Bedienung. Alles im Höhepunkt der Vollkommenheit. Gegenüber dem C.P.R.-Bahnhof.
Raten $4.50 und $5.00 pro Tag nach amerikanischem Plan.
Lawson Mead, Geschäftsleiter

New Auto Wrecking Co.
1725 Broad Street, Regina
Phone 6234.
Neue und gebrauchte Teile für Autos irgend einer Fabrik. Seht uns erst und spart Geld. Wir kaufen auch alte Autos und zahlen von $5.00 bis $100.00.

Barisian Dye Works — Ein Tag Dienst.
1848 Robinson Str., Phone 8608 — 1938 Scarth Str., Phone 4414. — Reinigen, Pressen, Reparieren, Falten jeder Art. Anzüge sponged und gepreßt 75c. Damenkleider sponged und gepreßt $1.00. Teppich ausklopfen und reinigen. Wir haben eine moderne Anlage. Besondere Aufmerksamkeit f. Bestellungen von außerhalb Regina.

Adam Huck
Bibank, Sask.
Real Estate und Versicherung,
Eidskommissar und Notar.
Rechtsgültige Dokumente angefertigt. Transfers, Landkontrakte, Hypotheken, Discharges, Testamente usw.
Versicherungen:
Lebens- und Hagel-Versicherung, Gebäude gegen Feuer und Blitz, Automobile gegen Feuer u. Diebstahl.

Für schnelle Lieferung
bei Tag und Nacht
wendet euch an
THOMAS BROS.
Lastautos für kleinere und größere Sendungen in der Stadt und auf dem Land.
Telephonier 6829—7089

Nachruf

Gesucht werden Herr Franz Neuhaus und seine Frau Helene Neuhaus, die vor 25 Jahren aus Slavonien nach Canada ausgewandert sind. Das Ehepaar hat ein Kind Agatha, angenommen. Wer Auskunft geben kann, wende sich an Herrn Misa Ujhasiy, 1760 Montreal Straße, Regina, Sask.

Wo ist einem 26 Jahre alten strebsamen deutschen Farmer Gelegenheit geboten, sich selbständig zu machen und eine Farm zu kaufen mit ganzer Ausrüstung, womöglich auf einige Jahre ohne Zinsen. Nähere Angebote sind zu richten an A. A. Oesterreicher, Denzil, Sask. Box 65, Canada.

Neueingewanderter, tüchtiger Automechaniker zum Fahren eines Lastwagens nach B.C. gesucht. Gehaltsansprüche etc. an Box 54, Courier, 1835 Halifax Str., Regina, Sask.

Zahnärzte

Drs. C. H. Weicker und L. W. Gemmill, Zahnärzte, 203-204 Westman Chambers, Rose Straße, gegenüber der Stadthalle. Telephon 4962, Regina.

Drs. A. Gregor Smith, W. Fraser Smith, J. A. McGregor. Ueber Woolworths, Eingang von der 11. Avenue. Telephon 3317.

Dr. Ralph Ledermann, Zahnarzt, Regina
105—108 Westman Chambers. Rose Straße. Telephon 2987
Regina, Sask.

Dr. B. J. Gitterman, Zahnarzt. — 102 Westman Chambers Gebäude, Regina. Telephon 8311. Sprechstunden 9 bis 12 und 1 bis 6 Uhr. Andere Zeit durch Verabredung. Spricht Deutsch, Ruthenisch und Russisch.

Bei Tag und bei Nacht
steht euch
Kraft's Taxi
zu Diensten.
Telephon 8845
Mäßige Raten bei Hochzeiten und Beerdigungen.
Josef Kraft,
Eigentümer.

W. A. Purvis
Augen-Spezialist
Ueber 30 Jahre Praxis
„Seht mich, um sehen zu können"
Büro im Ardens Drug Store
1845 Scarth Straße, Regina.

„Paris Rooms"
Das Deutsche Logis-Haus.
Edmonton, Alta.
10271—98. Straße
Gute Zimmer und Betten zu mäßigen Preisen.
Auslage canadischer und amerikanischer deutscher Zeitungen.
Um Ihren Besuch bittet
Hans Mückulle, Eigentümer.

Metropole Hotel
1½ Block vom Bahnhof
Deutsches Haus
Deutsche Bedienung
Saubere Betten
Zimmer $1.00 aufwärts
Halte mich meinen deutschen Freunden bestens empfohlen.
Theodor Schmitz

Deutsches Restaurant
Ch. Adelmann,
Eigentümer.
1324—10th Ave. Phone 7804
Das älteste deutsche Restaurant der Umgebung. Im Zentrum des deutschen Stadtteiles. Beste und freundlichste Bedienung. Besuchen Sie uns wenn nächstesmal in Regina.
Gute Mahlzeiten Gute Betten
Mäßige Preise.
Das frühere Brunners Restaurant, ist jetzt in Besitz von Herrn Ch. Adelmann übergegangen, der es gründlich renovieren und mit neuen Möbeln ausstatten wird.

Schiffskarten
Verkauft gegen bar oder auf leichte monatliche Zahlungen von allen Teilen Europas nach Canada. Dies ist Ihre beste Gelegenheit, Ihre Familie zum Frühjahr oder Sommer herüberkommen zu lassen.
Amerikanische Dollar
Ueberwiesen und ausbezahlt in allen Teilen von Rußland, Polen, Deutschland, Jugo-Slavien, Czecho-Slovakien, Oesterreich, Rumänien und Bessarabien durch
Radio-Kabel für 50c extra
Ob es jetzt $10.00 oder $1,000.00 sind.
Alle notwendigen Dokumenten in Verbindung mit dem Ueberbringen von Freunden aus Europa gänzlich kostenlos ausgefertigt.
Dokumenten aus der alten Heimat wie „Power" of Attorneys" usw. ausgeführt und legalisiert von den respektiven Konsulaten.
15 Jahre Erfahrung bedeutet was.
Wenn Sie mich nicht persönlich sehen können, dann schreiben Sie mir in Ihrer eigenen Sprache um volle Auskunft.
MITCHELL GORDON
Steamship and Foreign Exchange Agent.
630 MAIN ST. WINNIPEG, MANITOBA.

Zu verkaufen
7 Zimmer Cottage, modern eingerichtet, sehr gut gebaut, schön dekoriert und in sehr gutem Zustand. Ein sehr schönes Heim für eine mittelgroße Familie. Sehen Sie es mal an. 1672 Quebec Str., Regina.

Farm zu verkaufen
¾ Section, 11 Meilen östlich von Regina, 3 Meilen von Pilot Butte. Gute Gebäude, 320 Acker kultiviert, alles mit Zaun umgeben. Gutes Wasser, keine Steine, leichter Boden. Das Land sowie Gebäude sind in bester Ordnung. Umstände halber billig zu verkaufen. Preis $21.00 per Acker, oder mit voller Ausrüstung $26.00 per Acker. $4,000 bis $5,000 muß bar sein. Anfragen richte man an Box 64, Courier, Regina.